



Logitech® Stereo Headset H111  
Setup Guide



|                       |     |
|-----------------------|-----|
| Български . . . . .   | 108 |
| Hrvatski . . . . .    | 113 |
| Srpski . . . . .      | 118 |
| Slovenščina . . . . . | 123 |



## Съдържание на кутията



## Благодарим ви!

Благодарим ви, че закупихте Logitech® Stereo Headset H111. Включете новите си слушалки в гнездото на своя компютър, таблет или смартфон и ги използвайте с любимото си приложение за интернет телефония, мултимедийни плейъри или игри.

 Настройка

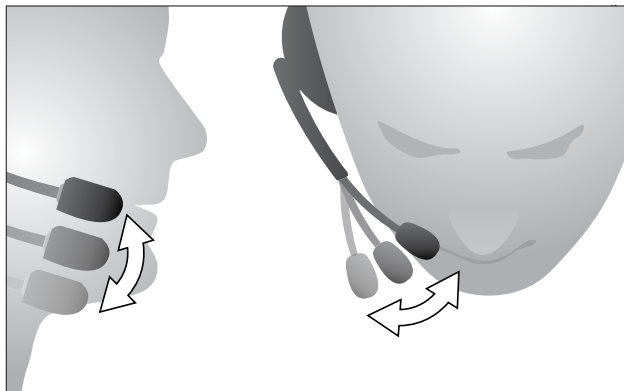
1



2



3



## Помощ с настройката:

### Понякога звукът не е добър? Изобщо няма звук?

- Уверете се, че куплунгът е добре поставен в общото гнездо за слушалки и микрофон на вашия компютър, таблет или смартфон.
- Усилете силата на входящия и изходящия звук в операционната система и приложението.
- Изключете USB аудио устройствата от своя компютър.
- Настройте звуковата карта на компютъра си като аудио устройството по подразбиране в панела „Sounds Control“ (Управление на звука)
- и след това рестартирайте приложението, с което искате да използвате слушалките.

Посетете [www.logitech.com/support](http://www.logitech.com/support) за инструкции относно конфигурирането на аудио устройствата ви в операционната система.

## Пазете слуха си:

### Съвети за предотвратяване на проблеми със слуха при слушане

Слушането на силен звук през слушалки може да предизвика трайна загуба на слух. Колкото по-силен е звукът, толкова по-малко време е необходимо, за да настъпят възможни изменения в слуха ви.

За да установите безопасно ниво на силата на звука:

- Пуснете оборудването, като регулирате силата на звука на най-ниската степен.
- Бавно увеличавайте звука, докато започнете да го чувате добре и ясно, без изкривявания.
- Избягвайте да настройвате силата на звука на ниво, при което не чувате разговори и други подобни звуци около вас.

След като установите подходящо ниво на звука, не го променяйте. При поява на звънтене в ушите, дискомфорт или заглушаване на говора, намалете звука или спрете да слушате и отидете на преглед за слуха.

За допълнителна информация вижте страницата за поддръжка на уеб сайта на Logitech [www.logitech.com](http://www.logitech.com).

 Što je u kutiji

## Hvala!

Zahvaljujemo vam na kupnji stereoslušalice Logitech® Stereo Headset H111. Priključite nove slušalice u priključak računala, tableta ili pametnog telefona i koristite ih s omiljenom aplikacijom za internetske pozive, reproduktorom multimedijских sadržaja ili igrom.



## Postavljanje

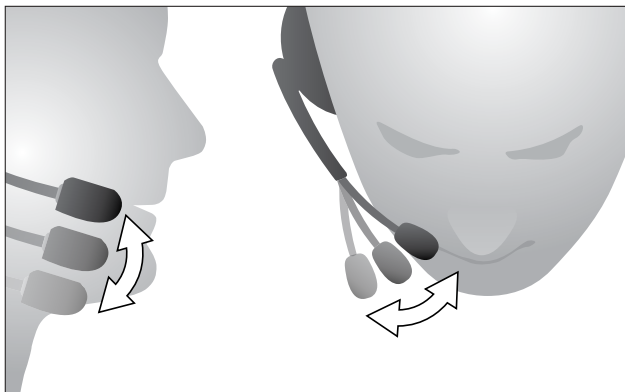
1



2



3



## Pomoć pri postavljanju:

### Zvuk nije kakav bi trebao biti? Uopće ga nema?

- Provjerite je li priključak dobro umetnut u jedinstvenu priključnicu za slušalice i mikrofona na računalu, tabletu ili pametnom telefonu.
- Povećajte glasnoću audioulaza i audioizlaza u operacijskom sustavu i aplikaciji.
- Isključite USB audiouređaje iz računala.
- Na upravljačkoj ploči u postavkama zvuka postavite zvučnu karticu računala kao glavni audio uređaj,
- a zatim ponovno pokrenite aplikaciju koju želite koristiti sa slušalicama.

Na web-mjestu [www.logitech.com/support](http://www.logitech.com/support) potražite upute za konfiguriranje audiouređaja u operacijskom sustavu.

## Zaštita sluha:

### Savjeti za izbjegavanje oštećenja sluha pri slušanju

Pri slušanju glasnog zvuka putem naglavnih slušalica, slušalica koje se umeću u uho i slušalica s mikrofonom može doći do trajnog gubitka sluha. Što je zvuk glasniji, potrebno je manje vremena za oštećenje sluha.

Da biste utvrdili sigurnu razinu glasnoće:

- Pokrenite opremu tako da glasnoća bude na najnižoj postavci.
- Polako pojačavajte zvuk dok ga ne čujete ugodno, jasno i bez izobličenja.
- Izbjegavajte postavku razine glasnoće koja vam onemogućuje da čujete razgovor i slične zvukove oko vas.

Kada utvrdite ugodnu razinu glasnoće zvuka, ne mijenjajte postavku. Ako vam zvoni u ušima, osjećate neugodu ili čujete prigušen govor, smanjite glasnoću, prestanite slušati i provjerite sluh.

Dodatne informacije potražite na stranici podrške proizvoda na web-mjestu [www.logitech.com](http://www.logitech.com) vrtke Logitech.

## Sadržaj pakovanja



Hvala vam!

Hvala vam što ste kupili Logitech® Stereo Headset H111. Priključite nove slušalice sa mikrofonom na računar, tablet ili na utičnicu pametnog telefona i koristite ih sa omiljenim aplikacijama za Internet pozive, muzičkim plejerima ili igrama.

 Podešavanje

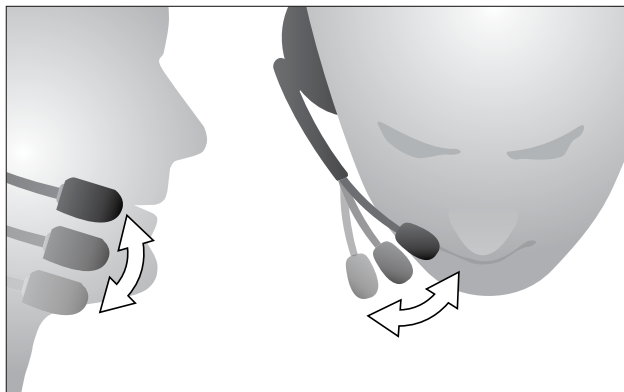
1



2



3





## Pomoć za podešavanje:

### Nešto ne zvuči kako treba? Uopšte nema zvuka?

- Uverite se da je utikač pravilno ubačen u jednostruki utikač za slušalice i mikrofona u vašem računaru, tablet uređaju ili pametnom telefonu.
- Povećajte jačinu ulaznog i izlaznog zvuka u operativnom sistemu i aplikaciji.
- Iskopčajte USB audio uređaje iz računara.
- Podesite zvučnu karticu računara kao podrazumevani audio uređaj u kontroli zvuka
- Postavite na tablu, a zatim ponovo pokrenite aplikaciju koju želite da koristite sa slušalicama.

Posetite lokaciju [www.logitech.com/support](http://www.logitech.com/support) za uputstva za konfigurisanje audio uređaja u operativnom sistemu.

## Zaštitite svoj sluh:

### Saveti za slušanje radi zaštite sluha

Ako slušate preko slušalica, malih slušalica ili slušalica sa mikrofonom pri velikoj jačini zvuka, može doći do trajnog gubitka sluha. Što je veća jačina zvuka, manje je vremena potrebno da se ošteti sluh.

Uspostavljanje bezbedne jačine zvuka:

- Pokrenite opremu tako da kontrola zvuka bude na najnižoj vrednosti.
- Postepeno povećavajte jačinu zvuka sve dok ne budete mogli da ga jasno čujete bez naprezanja.
- Nemojte podešavati jačinu zvuka na nivo pri kojem ne možete da čujete razgovor i druge slične zvukove iz okruženja.

Kada uspostavite odgovarajući nivo zvuka, ostavite ga na toj jačini. Ukoliko vam zvoni u ušima, osećate neprijatnost ili čujete prigušen govor, smanjite jačinu zvuka ili prekinite slušanje i proverite sluh.

Pogledajte stranicu sa podrškom za proizvod na veb lokaciji kompanije Logitech, na adresi [www.logitech.com](http://www.logitech.com), kako biste dobili dodatne informacije.

## Kaj je v škatli



Hvala.

Zahvaljujemo se vam za nakup slušalk Logitech® Stereo Headset H111. Priključite slušalke v računalnik, tablični računalnik ali pametni telefon in jih uporabljajte s priljubljenim internetnim programom za klicanje, predvajalniki predstavnosti ali igro.

 Nastavitev

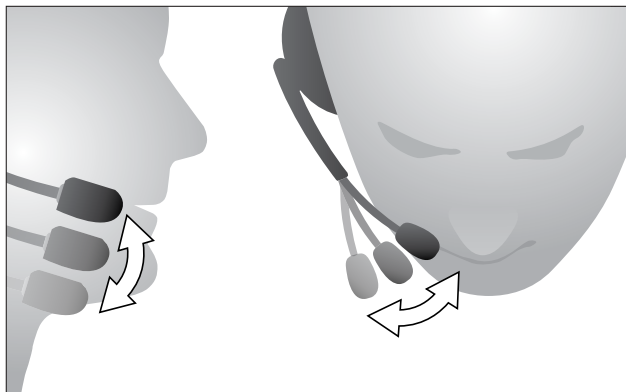
1



2



3



## Pomoč pri namestitvi:

### Ali česa ne slišite dobro? Ali sploh ne slišite zvoka?

- Vtič mora biti trdno vstavljen v eno vtičnico za slušalke in mikrofona v računalniku, tabličnem računalniku ali pametnem telefonu.
- V operacijskem sistemu in programu povišajte raven vhodne in izhodne glasnosti.
- Odstranite zvočne naprave USB iz računalnika.
- V nadzorni plošči za zvok nastavite zvočno kartico računalnika za privzeto zvočno napravo
- in nato znova zaženite aplikacijo, ki jo želite uporabljati s sluškami.

Če želite navodila za konfiguracijo zvočnih naprav v operacijskem sistemu, obiščite spletno mesto [www.logitech.com/support](http://www.logitech.com/support).

## Zaščitite svoj sluh:

### Nasveti za poslušanje, da se izognete poškodbam

Poslušanje zvoka z naglavnimi ali ušesnimi sluškami in sluškami z mikrofonom pri visoki stopnji glasnosti lahko povzroči trajno izgubo sluha. Čim višja je stopnja glasnosti, tem manj časa traja, da pride do morebitnih poškodb sluha.

Če želite omogočiti varno stopnjo glasnosti, upoštevajte spodnja navodila:

- Vklonite napravo, tako da je stopnja glasnosti najnižja.
- Počasi povečujte glasnost zvoka, dokler ga ne slišite jasno in brez popačenj.
- Priporočamo vam, da ne nastavite glasnost na stopnjo, ki preprečuje, da bi slišali pogovore in druge podobne hrupe okoli vas.

Ko določite udobno stopnjo glasnosti, jo ohranite. Če vam zvoni v ušesih, se ne počutite udobno ali menite, da je govor zadušen, zmanjšajte glasnost ali prenehajte poslušati predvajani zvok in si dajte pregledati sluh.

Dodatne informacije najdete na strani za podporo izdelka na Logitechovem spletnem mestu [www.logitech.com](http://www.logitech.com).



[www.logitech.com/support/H111](http://www.logitech.com/support/H111)

© 2015 Logitech. All rights reserved. Logitech, the Logitech logo, and other Logitech marks are owned by Logitech and may be registered. All other trademarks are the property of their respective owners. Logitech assumes no responsibility for any errors that may appear in this manual. Information contained herein is subject to change without notice.

621-000494.003